

Einladung zum DCW-Regionaltreffen NRW:

„Altersvorsorge und Krankenversicherung für deutsche Unternehmen in China“

Am 27. Juni im Industrie-Club Düsseldorf



Bei einer langfristigen Tätigkeit in China ergeben sich sowohl für den Arbeitnehmer als auch für das entsendende Unternehmen vielfältige Fragen zum Versicherungsschutz.

Neben den gesetzlichen Vorgaben und Rahmenbedingungen sowie der Aufstellung des chinesischen Versicherungsmarktes spielen viele weitere Faktoren eine wichtige und im Ernstfall entscheidende Rolle. So hat die Gestaltung des Arbeitsvertrags für Arbeitnehmer und –geber eine große Bedeutung. Aber auch die Frage nach der persönlichen Vorsorge des Expatriats in China sollte mit Sorgfalt bedacht werden. Nicht minder wichtig sind Vorsorgekonzepte für die chinesischen Mitarbeiter. Aufgrund der Entwicklungen in der chinesischen Sozialversicherung sind diese Fragen komplexer geworden.

Die China-erfahrenen Versicherungsexperten Klaus-Peter von der Eltz und Carl Ludwig Dörwald legen in ihren Vorträgen die wesentlichen Aspekte eines adäquaten Versicherungsschutzes für Arbeitnehmer in China dar.

Ab 16:30 Uhr Registrierung

17:00 Einführung & Moderation

Dr. Clemens Schütte

Vorsitzender der DCW-Region Nordrhein-Westfalen

17:15 Vortrag – Sinnvoll und richtig versichert bei einem langfristigen Aufenthalt in China

Klaus-Peter von der Eltz

Geschäftsführer, ECC Expatriate Care Consult VM GmbH

Vortrag – Lokale Vorsorgekonzepte für die gesamte Belegschaft

Carl-Ludwig Dörwald

Managing Director, Insupro Co.

Ca. 19:00 Uhr Imbiss

Expertenprofile

Klaus-Peter von der Eltz studierte Sinologie in Taiwan und an der Friedrich-Wilhelms- Universität in Bonn. Heute ist er Geschäftsführer und Mitinhaber der Expatriate Care Consult Versicherungsmakler GmbH in Bonn.

Nach seinem Studium hat Herr von der Eltz eine zweite Ausbildung bei der Nordstern Versicherung in Köln absolviert und ist seither in der Versicherungswirtschaft tätig.

Im Jahr 2007 wurde er von der HanseMercur Versicherung nach China entsandt, um eine Kooperation mit einem chinesischen Versicherungsunternehmen aufzubauen. Nach erfolgreicher Umsetzung hat er mit der Care Concept AG in Bonn eine Versicherungsmaklergesellschaft gegründet, die auf langfristig im Ausland tätige Deutsche spezialisiert ist. Herr von der Eltz reist regelmäßig nach Ostasien, um dort ansässige deutsche Firmen und deren Mitarbeiter zu betreuen.



Herr **Carl-Ludwig Dörwald** studierte Volkswirtschaftslehre, Chinesisch und Indonesisch an den Universitäten Bonn und Taipei. Seit Februar 2011 ist er Managing Director bei INSUPRO, einem chinesischen Versicherungsmakler.

Er berät seine nationale und internationale Klientel insbesondere in Fragen des Sachversicherungsschutzes und der betrieblichen Altersversorgung. Internationale Fragestellungen werden in enger Zusammenarbeit mit IBN, dessen China Partner das Unternehmen ist, erarbeitet. Der deutsche Partner ist HDI-Gerling.

Carl-Ludwig Dörwald hat zahlreiche Artikel mit Bezug zum Versicherungsmarkt in China publiziert. Er lebt seit 1995 in China, wo er für den Gerling-Konzern und die Munich Re Gruppe deren China Aktivitäten aufgebaut und erweitert hat. Im Rahmen eines EU-Projektes war er außerdem als Berater der chinesischen Versicherungsaufsichtsbehörde tätig. Herr Dörwald ist Gründungsmitglied der deutschen und europäischen Kammern und Mitglied des Rotary Clubs in Peking.



Weitere DCW-Veranstaltungen finden Sie unter:

www.dcw-ev.de/veranstaltungen

Fax-Anmeldung: 0221 / 12 04 17

E-Mail: anmeldung@dcw-ev.de

DCW - Deutsch-Chinesische Wirtschaftsvereinigung e.V.
Unter Sachsenhausen 10 - 26
50667 Köln

Ich/Wir nehme(n) teil an dem DCW-Regionaltreffen „**Altersvorsorge und Krankenversicherung für deutsche Unternehmen in China**“.

| Veranstaltungsort* | Datum Uhrzeit |
|---|---------------------------------------|
| Industrie-Club Düsseldorf Elberfelder Straße 6, 40213 Düsseldorf Kostenbeitrag pro Person, zzgl. 7% MwSt.: 30 EUR für DCW-Mitglieder 45 EUR für Nicht-Mitglieder | 27.06.2013 16:30 h (Registrierung) |

Ich/Wir nehme(n) zudem am anschließenden Get-Together teil. Bitte kreuzen Sie an!

| | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Buffet | Kostenbeitrag pro Person, einschl. Getränke und Business Buffet, zzgl. 19% MwSt.: 40 EUR für DCW-Mitglieder 60 EUR Nicht-Mitglieder <i>Hinweis: Das Abendessen ist eine Veranstaltung der D C W GmbH.</i> |
|--|---|

* Eine Anfahrtsbeschreibung erhalten Sie mit der Anmeldebestätigung per E-Mail.

Firma: _____

Straße/Postfach: _____

PLZ/Ort: _____

Branche: _____

Telefon: _____

Fax: _____

Mitglied DCW: ja Presse: ja

E-Mail: _____

| | Name | Vorname | Position / Abteilung |
|---|------|---------|----------------------|
| 1 | | | |
| 2 | | | |
| 3 | | | |

Hinweis: Sie erhalten unverzüglich eine Anmeldebestätigung per E-Mail. Die Rechnungsstellung erfolgt nach der Veranstaltung. Bitte überweisen Sie den Betrag erst nach Rechnungseingang. Wird Ihre Anmeldung nicht bis eine Woche vor Veranstaltungstermin zurückgezogen oder erscheint ein angemeldeter Teilnehmer nicht zur Veranstaltung, wird der volle Kostenbeitrag erhoben. Die Vertretung eines angemeldeten Teilnehmers ist möglich.

Datum

Unterschrift / Firmenstempel

Ihre DCW-Ansprechpartnerin für diese Veranstaltung:

silke.besser@dcw-ev.de

Tel.: +49-221-120-370